

2-99



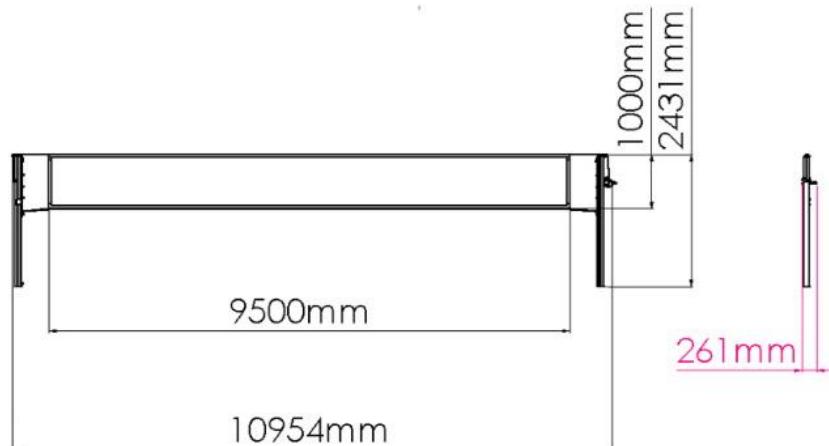
10



Tolerância Geral: $\pm 5\%$



PORUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

MEDIDAS GERAIS / MEDIDAS GENERALES / GENERAL MEASURES /MESURES GÉNÉRALES**INSTALAÇÃO / INSTALACIÓN / INSTALLATION / INSTALLATION**0,22m³

01:00h



2x



13,00kg



55,00kg



PORUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

brag
PLAY

brag
URBAN **brag**
SPORT

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

DESCRIÇÃO

Equipamento BragSPORT, rede VOLEIBOL, composta por 2 postes em perfil alumínio oval 120x100mm, lacado ao RAL 9010, Branco. Rede de 9.5 metros em Nylon, esticada através de Manivela de 450Kg com cabo de aço. Ferragens em aço inoxidável. Suporte para atar fios laterais em chapa aço carbono decapada e lacada ao RAL 9010, Branco. Fixação ao solo tipo Y (chumbar).



Medidas gerais (CxLxA): 10954x261x2431mm

Faixa etária: +8 anos

Nº de Utilizadores: 10

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



FERRAGENS EM AÇO INOX

Ferragens em aço inox, de acordo com a norma NF EN 10088, protegidas por cápsulas em polipropileno PP.



CHAPA EM AÇO LACADA

Chapa de aço lisa (EN 10327) laminado a quente (EN 10027-1 e CR 10260), em aço carbono S235JR, de acordo com a norma EN 10025-2.

Decapagem: Processo por jato abrasivo para limpeza da superfície metálica de oxidações e impurezas, garantindo um perfil de rugosidade ideal para o processo de tratamento de superfície;

Primário: À base de zinco com resinas epóxi de poliéster anticorrosivo, ecológico com categoria de corrosividade nível C5, com cozedura a 230°C;

Lacagem: Pintura electroestática a tinta em pó de poliéster com cozedura 230°C, espessura entre 120 a 140µm, de acordo com a norma UNE EN ISO 2808.



REDE NYLON

Rede constituída em malha nylon com 2.5mm de alta densidade.



PERFIL ALUMÍNIO

Perfil extrudido liga 6060 T6.



TUBO ALUMÍNIO LACADO

Tubo em perfil de alumínio extrudido, na liga EN AW 6060 – NP EN 573-1:1996 e AlMgSi0,5 – NP EN 573-2:1994. Características mecânicas de acordo com a NP EN 755-2:1999 e têmpera T5 de acordo com a NP EN 515:1994.

Decapagem: Processo por jato abrasivo para limpeza da superfície metálica de oxidações e impurezas, garantindo um perfil de rugosidade ideal para o processo de tratamento de superfície; de acordo com a norma 8501:1;

Primário: À base de zinco com resinas epóxi de poliéster anticorrosivo, ecológico com categoria de corrosividade nível C5, com cozedura a 230°C;

Lacagem: Pintura electroestática a tinta em pó de poliéster com cozedura 230°C, espessura entre 120 a 140µm, de acordo com a norma UNE EN ISO 2808.

Garantia: 10 anos



PORUGAL

www.bragmaia.com

geral@bragmaia.com

Tlf. (+351) 273 302 440



brag

URBAN SPORT

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 5 de 28



SISTEMA DE FIXAÇÃO

Tipo Y - Sistema de fixação composto por base metálica embutida ou por prumos aplicado diretamente no solo e chumbada com betão.

A base metálica embutida é fabricada em chapa de aço carbono, com tratamento anticorrosivo de galvanização por imersão a quente com espessura entre 120 a 140µm de acordo com a norma EN ISO 1461, que permite a sua colocação sem que o prumo entre em contacto direto com o solo. A sua fixação ao prumo é feita por um sistema de aperto rápido aumentando a longevidade do prumo e a sua fácil e rápida substituição em caso de necessidade.

FUNÇÕES DESPORTIVAS



VOLEIBOL

REGRAS DO JOGO

O voleibol é um jogo desportivo coletivo e energético, disputado por 2 equipas oponentes com uma bola de aproximadamente 65cm. O campo é dividido em 2 por uma rede. Tem que se saltar, sendo as técnicas mais usadas o remate e o bloco. Neste jogo pode tocar-se na bola com o corpo todo, contudo não se pode chutar, nem manter a bola nas mãos. O objetivo é marcar pontos, jogando a bola no solo do campo adversário. Vence a equipa que obtiver melhor pontuação.

MÚSCULOS ENVOLVIDOS

Na prática deste desporto, vários músculos do corpo são desenvolvidos, porém os mais solicitados são: os bíceps, os tríceps, o trapézio, os gémeos e os quadríceps, o que melhora a força e a estabilidade física dos praticantes.



EFEITOS BENÉFICOS DO EXERCÍCIO

Praticar exercício permite nutrir o espírito de equipa e de resiliência, bem como desenvolver os efeitos benéficos seguintes:

FÍSICOS: limita os riscos de obesidade, de osteoporose, de hipertensão e de doenças cardíacas. Reduz o risco de desenvolver dores lombares, tensão muscular e alivia a dor crónica. Ajuda no crescimento e a manutenção de ossos, músculos e articulações saudáveis. O ato de desgastar e reforçar o seu corpo com exercícios fortalece o sistema imunitário.

MENTAIS: relaxar permite a libertação de endorfinas neurotransmissores, que proporcionam o bem-estar psicológico. Exercitar-se com regularidade evita o aparecimento de sintomas de stress, reduz a ansiedade e a depressão. Estimula a autoestima e melhora consideravelmente as condições de sono. Ajuda o cérebro a recuperar a energia necessária para trabalhar corretamente, ajudando a desenvolver uma boa memória e pensamentos mais nítidos.

CONFIDENCIALIDADE E PROPRIEDADE INTELECTUAL

A informação contida neste documento é confidencial, não podendo o destinatário do mesmo reproduzi-la ou permitir a terceiros que a obtenham, utilizem ou divulguem sem a prévia e expressa autorização da BRAGMAIA.

Todos os direitos de propriedade intelectual sobre os desenhos e modelos apresentados são da titularidade exclusiva da BRAGMAIA, sendo expressamente proibida a prática de qualquer ato de exploração dos mesmos sem o consentimento desta, nos termos do código da propriedade industrial e do código do direito de autor e dos direitos conexos. A violação da obrigação de confidencialidade e/ou dos direitos de propriedade intelectual da BRAGMAIA, pode dar origem a responsabilidade civil e criminal.



PORTRUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

**brag
PLAY**

**brag
URBAN
SPORT**

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 7 de 28

DESCRIPCIÓN

Equipamiento BragSPORT, Red VOLEIBOL. Compuesta por 2 postes en perfil de aluminio oval 120x100mm, lacado a RAL 9010, Blanco. Red de 9.5 metros en Nylon, tensada a través de una manivela de 450Kg con cable de acero. Herrajes de acero inoxidable. Soporte para sujetar los hilos laterales en chapa acero carbono decapada y lacada a RAL 9010, Blanco. Fijación al suelo Tipo Y (hormigonado).



Medidas generales (LxAxH): 10954x261x2431mm

Edad recomendada de los usuarios: +8 años

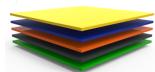
Nº de usuarios: 10

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



HERRAJES EN ACERO INOX

Herrajes en acero inox, según NF EN 10088, protegidos por cápsulas en polipropileno PP.



CHAPA EN ACERO LACADA

Chapa de acero lisa (EN 10327) laminado en caliente (EN 10027-1 y CR 10260), en acero al carbono S235JR, según la norma EN 10025-2.

Decapado: proceso de chorro abrasivo para limpiar la superficie del metal de la oxidación y las impurezas, asegurando un perfil de rugosidad ideal para el proceso de tratamiento de la superficie; según norma 8501:1;

Imprimación: a base de zinc con resinas epoxi de poliéster anticorrosivo, ecológico con grado de corrosividad C5, con cocción a 230°C.

Lacado: pintura electrostática en pintura poliéster en polvo con horneado a 230°C, espesor entre 120 y 140 µm, según norma UNE EN ISO 2808.



MALLA NYLON

Malla de nylon de 2,5 mm de alta densidad.



PERFIL DE ALUMINIO

Perfil extruido aleación 6060 T6.



TUBO ALUMINIO LACADO

Tubo de perfil de aluminio extruido en la aleación EN AW 6060 - NP EN 573-1:1996 y AIMgSi0,5 - NP EN 573-2:1994. Características mecánicas según NP EN 755-2:1999 y temple T5 según NP EN 515:1994.

Decapado: Proceso con chorro abrasivo para la limpieza de la superficie metálica de oxidaciones e impurezas, asegurando un perfil de rugosidad ideal para el proceso de tratamiento de superficies; de acuerdo con la norma 8501:1;

Primario: a base de zinc con resinas epoxi de poliéster anticorrosivo, ecológico con categoría de corrosividad nivel C5, con cocción a 230°C;

Lacado: Pintura electroestática con pintura en polvo de poliéster con cocción 230°C, espesor entre 120 y 140µm, de acuerdo con la norma UNE EN ISO 2808.

Garantía: 10 años



PORTRUGAL

www.bragmaia.com

geral@bragmaia.com

Tlf. (+351) 273 302 440



brag

URBAN

PLAY

SPORT

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 11 de 28



SISTEMA DE FIJACIÓN

Tipo Y - Sistema de fijación estándar compuesto por una base metálica o poste embutido al suelo y con relleno de hormigón.

La base metálica incorporada está fabricada en chapa de acero de carbono, con tratamiento anticorrosivo por inmersión en caliente de 120 a 140µm de espesor según EN ISO 1461, que permite su colocación sin que el poste entre en contacto directo con el suelo. Su fijación a al poste se realiza por un sistema de sujeción rápido aumentando la longevidad del poste y su fácil y rápida sustitución en caso de necesidad.

FUNCIONES DEPORTIVAS



VOLEIBOL

REGLAS DEL JUEGO

El voleibol es un juego deportivo colectivo y energético, disputado por 2 equipos adversarios con una pelota de aproximadamente 65cm. El campo está dividido en 2 partes por una red. Hay que saltar, siendo las técnicas más utilizadas el tiro y el bloqueo. En este juego se puede tocar la pelota con todo el cuerpo, sin embargo no se pueda atacar con los pies, ni mantener la pelota en las manos. El objetivo es anotar puntos jugando la pelota en el suelo del campo contrario. Gana el equipo que obtenga la mejor puntuación.

MÚSCULOS IMPLICADOS

En la práctica de este deporte, varios músculos del cuerpo son desarrollados, como: los bíceps, los tríceps, el trapecio, las pantorrillas y los cuádriceps, lo que mejora la fuerza y la estabilidad física de los practicantes.



EFFECTOS BENEFICIOSOS DEL EJERCICIO

Practicar ejercicio permite alimentar el espíritu de equipo, así como desarrollar los siguientes niveles:

FÍSICOS: limita los riesgos de obesidad, osteoporosis, hipertensión y enfermedades cardíacas. Reduce el riesgo de desarrollar dolor lumbar, tensión muscular y alivia el dolor crónico. Ayuda en el crecimiento y al aturdimiento de huesos, músculos y articulaciones saludables. Fortalece el sistema inmunológico.

MENTALES: relajar permite la liberación de endorfinas neurotransmisores, que proporcionan el bienestar psicológico. Hacer ejercicio con regularidad evita la aparición de síntomas de estrés, reduce la ansiedad y la depresión. Estimula la autoestima y mejora considerablemente las condiciones de sueño. Ayuda al cerebro a recuperar la energía necesaria para trabajar correctamente, ayudando a desarrollar una buena memoria y pensamientos más nítidos.

CONFIDENCIALIDAD Y PROPIEDAD INTELECTUAL

La información contenida en este documento es estrictamente confidencial, no pudiendo el destinatario reproducirla o permitir a terceros que la adquieran, utilicen o divulguen sin la previa y expresa autorización de BRAGMAIA.

Todos los derechos de propiedad intelectual sobre los diseños y modelos presentados son de titularidad exclusiva de BRAGMAIA, estando expresamente prohibida la práctica de cualquier acto de usurpación de los mismos sin el previo consentimiento de la empresa, dentro de los términos del código de propiedad industrial y del código de derechos de autor y derechos análogos. La violación de la obligación de confidencialidad y/o de los derechos de propiedad intelectual de BRAGMAIA, puede dar origen a responsabilidad civil y criminal.



PORUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

**brag
PLAY**

**brag
URBAN** **brag
SPORT**

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 13 de 28

DESCRIPTION

BragSPORT equipment, VOLLEYBALL net, composed of 2 Perfil posts oval aluminum of 120x100mm, coated to RAL 9010 Whyte. 9.5m nylon net, stretched through 450kg crank with steel cable. Hardware in stainless steel. Support to attach the side wires in pickled carbon steel sheet and coated to RAL 9010 Whyte. Ground fixing type Y (in-ground).



General measures (LxWxH): 10954x261x2431mm

Age range: +8 years old

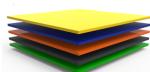
Number of users: 10

TECHNICAL FEATURES



STAINLESS STEEL HARDWARE

Stainless steel, in accordance with NF EN 10088, protected by polypropylene PP capsules.



LACED STEEL PLATE

Laced smooth steel plate (EN 10327) hot rolled (EN 10027-1 and CR 10260), in carbon steel S235JR, according to EN 10025-2.

Pickling: abrasive jet process for cleaning the metal surface from oxidation and impurities, ensuring an ideal roughness profile in the surface treatment process; according to standard 8501:1; Primer: zinc-based anti-corrosive polyester epoxy resins, ecological with corrosivity category C5, firing at 230°C.

Lacquering: electrostatic painting in polyester powder paint with cooking at 230°C, thickness between 120 to 140 µm, according to the UNE EN ISO 2808.



NYLON MESH

Nylon mesh containing 2.5mm high density mesh.



ALUMINUM PROFILE

Extruded alloy profile 6060 T6.



LACQUERED ALUMINIUM TUBE

Extruded aluminium profile tube in the alloy EN AW 6060 - NP EN 573-1:1996 and Aimksi0,5 - NP EN 573-2:1994. Mechanical characteristics according to NP EN 755-2:1999 and T5 tempering according to NP EN 515:1994.

Pickling: Abrasive jet process for cleaning the metal surface of oxidations and impurities, ensuring an ideal roughness profile for the surface treatment process; according to 8501:1;

Primary: Zinc-based with anti-corrosive polyester epoxy resins, ecological with corrosivity category C5, cooking at 230°C;

Lacquer: Electrostatic paint to paint polyester powder with 230°C cooking, thickness between 120 to 140µm, according to UNE EN ISO 2808.

Guarantee: 10 years



PORUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

**brag
PLAY**

**brag
URBAN** **brag
SPORT**

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 17 de 28



FIXATION SYSTEM

Type Y - Fixation system composed of built-in metal base or plumbing applied directly to the ground and concrete sinker.

The built-in metal base is made of carbon steel sheet, with corrosion-resistant hot-dip galvanisation treatment of between 120 and 140µm thickness according to EN ISO 1461, which allows its placement without the plumb in direct contact with the ground. Its attachment to the plumb line is made by a quick clamping system increasing the longevity of the plumb line and its easy and fast replacement in case of need.

SPORTS FUNCTIONS



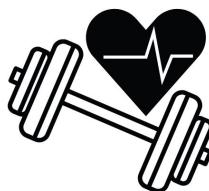
VOLLEYBALL

RULES OF THE GAME

Volleyball is a collective and energetic sports game, played by 2 opposing teams with a ball of approximately 65cm. The field is divided in 2 by a network. You have to jump, being the most used techniques the shot and the block. In this game you can touch the ball with your whole body, however you cannot kick, nor keep the ball in your hands. The objective of the game is to score points by playing the ball on the ground of the opposing field. The team that gets the best score wins.

MUSCLES INVOLVED

In the practice of this sport, several muscles of the body are developed, but the most requested ones are: biceps, triceps, trapezoid, calves and quadriceps, which improves the strength and physical stability of the practitioners.



BENEFICIAL EFFECTS OF EXERCISE

Practicing exercise allows you to nurture team spirit and resilience, as well as develop the following beneficial effects:

PHYSICS: it limits the risks of obesity, osteoporosis, hypertension and heart disease. It reduces the risk of developing back pain, muscle tension and relieves chronic pain. Helps in the growth and maintenance of healthy bones, muscles and joints. The act of wearing and strengthening your body with exercises strengthens the immune system.

MENTAL: relax allow the release of endorphins neurotransmitters, which provide psychological well-being. Regular exercise prevents the onset of stress symptoms, reduces anxiety and depression. It stimulates self-esteem and considerably improves sleep conditions. Helps the brain recover the energy needed to work properly, helping to develop a good memory and sharper thoughts.

CONFIDENTIALITY AND INTELLECTUAL PROPERTY

The information contained in this document is confidential, and the recipient cannot reproduce it or allow third parties to obtain, use or disclose it without the prior and express authorization of BRAGMAIA.

All intellectual property rights over the designs and models presented are the exclusive property of BRAGMAIA, and the practice of any act of exploitation thereof without the consent of the latter, under the terms of the industrial property code and the copyright code and related rights. Violation of BRAGMAIA's obligation of confidentiality and / or intellectual property rights may give rise to civil and criminal liability.



PORUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

**brag
PLAY**

**brag
URBAN** **brag
SPORT**

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 19 de 28

DESCRIPTION

Équipement BragSPORT, Filet de VOLLEYBALL, composé de 2 poteaux en profilé aluminium ovale 120x100mm, laqué en RAL 9010, Blanc. Filet de 9,5 mètres en nylon, tendu à travers une poignée de 450 kg avec câble en acier. Quincaillerie en acier inoxydable. Support pour la fixation des câbles latéraux en acier au carbone décapé et laqué en RAL 9010, Blanc. Fixation au sol de type Y (plomb).



Dimensions globales (Lxlxh): 10954x261x2431mm

Tranche d'âge: +8 ans

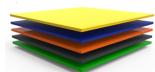
Nombre d'utilisateurs: 10

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES



FERRURES EN ACIER INOXYDABLE

Ferrures en acier inoxydable, selon la norme NF EN 10088, protégé par des capsules en polypropylène PP.



TÔLE EN ACIER LAQUÉ

Tôle en acier lisse (EN 10327) laminé à chaud (EN 10027-1 et CR 10260), en acier au carbone S235JR, en accord avec la norme EN 10025-2.

Décapage: procédé à jet abrasif pour nettoyer la surface métallique de l'oxydation et des impuretés, assurant un profil rugueux idéal pour le processus de traitement de surface; selon la norme 8501:1;

Primaire: à base de zinc avec résines époxy de polyester anticorrosif, écologique de catégorie de corrosivité de niveau C5, avec cuisson à 230°C;

Laquage: peinture électrostatique en peinture poudre polyester avec cuisson à 230°C, épaisseur entre 120 et 140 µm, selon la norme UNE EN ISO 2808.



FILET NYLON

Filet constitué de nylon tricoté avec 2,5mm de haute densité.



PROFIL ALUMINIUM

Profil extrudé alliage 6060 T6.



TUBE EN ALUMINIUM LAQUÉ

Tube profilé en aluminium extrudé, en alliage EN AW 6060 - NP EN 573-1:1996 et Aimksi0,5 - NP EN 573-2:1994. Caractéristiques mécaniques selon la norme NP EN 755-2:1999 et trempe T5 selon la norme NP EN 515:1994.

Décapage : procédé par jet abrasif pour le nettoyage de la surface métallique des oxydations et des impuretés, garantissant un profil de rugosité idéal pour le procédé de traitement de surface; conformément à la norme 8501:1;

primaire : à base de zinc avec résines époxy de polyester anticorrosion, écologique de catégorie de corrosivité de niveau C5, avec cuisson à 230°C;

Laquage : peinture électrostatique à poudre de polyester avec cuisson à 230°C, épaisseur comprise entre 120 et 140µm, selon la norme UNE EN ISO 2808.

Garantie : 10 ans



PORUGAL

www.bragmaia.com

geral@bragmaia.com

Tlf. (+351) 273 302 440



SISTÈME DE FIXATION

Type Y - Système de fixation composé d'une base métallique encastrée ou d'une poutre appliquée directement au sol et bétonnée. La base métallique encastrée est fabriquée en tôle d'acier carbone, avec un traitement anticorrosion par galvanisation par immersion à chaud d'une épaisseur comprise entre 120 et 140µm selon la norme EN ISO 1461, qui permet sa pose sans que la poutre rentre en contact direct avec le sol. Sa fixation à la poutre est réalisée par un système de serrage rapide augmentant sa longévité et facilitant son remplacement, qui sera rapide en cas de besoin.

FONCTIONS SPORTIVES



VOLEYBALL

RÈGLES DU JEU

Le volley-ball est un jeu sportif collectif et énergique, disputé par 2 équipes adverses avec une balle d'environ 65cm. Le champ est divisé en 2 par un filet. Vous devez sauter, les techniques les plus utilisées étant le botté et le bloc. Dans ce jeu vous pouvez toucher la balle avec tout le corps, mais vous ne pouvez pas frapper, ni garder la balle dans vos mains. Le but est de marquer des points en lançant la balle sur le sol du terrain adverse. Gagnez l'équipe qui obtient le meilleur score.

MUSCLES IMPLIQUÉS

Dans la pratique de ce sport, plusieurs muscles du corps sont développés, mais les plus sollicités sont les biceps, les triceps, le trapèze, les mollets et les quadriceps, ce qui améliore la force et la stabilité physique des pratiquants.



EFFETS BÉNÉFIQUES DE L'EXERCICE

Pratiquer l'exercice permet de nourrir l'esprit d'équipe et de résilience, ainsi que de développer les effets bénéfiques suivants:

PHYSIQUES: elle limite les risques d'obésité, d'ostéoporose, d'hypertension et de maladies cardiaques. Réduit le risque de développer des douleurs lombaires, la tension musculaire et soulage la douleur chronique. Aide à la croissance et le maintien des os, des muscles et des articulations sains. L'usure et le renforcement de votre corps avec des exercices renforce le système immunitaire.

MENTAUX: la relaxation permet la libération d'endorphines neurotransmetteurs, qui fournissent le bien-être psychologique. L'exercice régulier évite l'apparition de symptômes de stress, réduit l'anxiété et la dépression. Stimule l'estime de soi et améliore considérablement les conditions de sommeil. Aide le cerveau à récupérer l'énergie nécessaire pour travailler correctement, aidant à développer une bonne mémoire et des pensées plus claires.

CONFIDENTIALITÉ ET PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

Les informations contenues dans ce document sont confidentielles et le destinataire ne peut pas les reproduire ni permettre à des tiers de les obtenir, de les utiliser ou de les divulguer sans l'autorisation préalable et expresse de BRAGMAIA. Tous les droits de propriété intellectuelle sur les dessins et modèles présentés sont propriété exclusive de BRAGMAIA, et la pratique d'un acte d'exploitation de ceux-ci sans le consentement de cette dernière, selon les termes du code de la propriété industrielle et du code du droit d'auteur et des droits voisins. La violation de l'obligation de confidentialité et / ou des droits de propriété intellectuelle de BRAGMAIA peut engager à la responsabilité civile et pénale.



PORUGAL
www.bragmaia.com
geral@bragmaia.com
Tlf. (+351) 273 302 440

**brag
PLAY**

**brag
URBAN
SPORT**

Informação sujeita a alterações sem aviso prévio.

Data de exportação: 16/11/2022

Pág. 25 de 28